



# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

## ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟ

Αρ. Φύλλου 2601

31 Δεκεμβρίου 2009

### ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

#### ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

- Αντικατάσταση του άρθρου 36α "Διαλύτες εκχύλισης που χρησιμοποιούνται στην παρασκευή των τροφίμων και των συστατικών τους (Τεχνολογικά Βοηθήματα)" του Κ.Τ.Π. σύμφωνα με την Οδηγία 2009/32/ΕΚ..... 1
- Καθορισμός ποσοστών των πρώτων υλών για την παραγωγή τύπου ζύθου με χρήση βύνη κριθής σε συνδυασμό με κριθή ή σίτο..... 2
- Τροποποίηση-Συμπλήρωση της υπ' αριθ. 142522/21-10-2009 (ΦΕΚ 2262 Β') κοινής απόφασης του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Δικαιοσύνης, Διαφάνειας και Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων «Ανάθεση αρμοδιοτήτων στον Υφυπουργό Δικαιοσύνης, Διαφάνειας και Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων»..... 3
- Έγκριση απασχόλησης κατά τις Κυριακές, αργίες και λοιπές εξαιρέσιμες ημέρες, για το ωρομίσθιο φυλακτικό προσωπικό και προσωπικό καθαριότητας του Υ.Π.ΠΟ..... 4
- Υπηρεσιακή απασχόληση υπαλλήλου της ΔΤΥ της Νομαρχικής Αυτοδιοίκησης Μαγνησίας ..... 5
- Καθιέρωση υπερωριακής εργασίας υπαλλήλων της Ν.Α. Φθιώτιδας, για το έτος 2009..... 6
- Έκτακτη οικονομική ενίσχυση σε εργαζόμενους στη Μαρμαροβιομηχανία ΣΚΑΡΗ. .... 7
- Έκτακτη οικονομική ενίσχυση σε εργαζόμενους στην επιχείρηση «ΑΡΙΣΤΟΣ ΦΙΛΙΣ»..... 8
- Έκτακτη οικονομική ενίσχυση σε εργαζόμενους στην ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΪΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ..... 9

#### ΔΙΟΡΘΩΣΕΙΣ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ

- Διόρθωση σφάλματος στην υπ' αριθμ. πρωτ. Φ. 115035/ 60392/11-08-2009 απόφαση του Υφυπουργού Εσωτερικών..... 10
- Διόρθωση σφαλμάτων στην περίληψη πιστοποίησης της ολοκλήρωσης και έναρξης της παραγωγικής λειτουργίας επένδυσης της εταιρείας «ΑΦΟΙ ΒΑΓΙΑ ΟΕ» με δ.τ. «ΒΑΓΙΑΣ LOGISTICS ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΕΙΣ-ΔΙΑΝΟΜΕΣ» η οποία έχει υπαχθεί στις διατάξεις του Ν. 3299/04..... 11
- Διόρθωση σφάλματος στο ΦΕΚ 1582/τ.Β'/31.07.09.... 12

### ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Αριθμ. 371

(1)

Αντικατάσταση του άρθρου 36α "Διαλύτες εκχύλισης που χρησιμοποιούνται στην παρασκευή των τροφίμων και των συστατικών τους (Τεχνολογικά Βοηθήματα)" του Κ.Τ.Π. σύμφωνα με την Οδηγία 2009/32/ΕΚ.

#### Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

- Έχοντας υπόψη:
- 1) Το υπ' αριθ. οικ. 1554/3-7-2009 έγγραφο της Διεύθυνσης Τροφίμων του Γενικού Χημείου του Κράτους.
  - 2) Το εδάφιο δ της παρ. 8 του άρθρου 6 του ν. 4328/1929 (Φ.Ε.Κ. 272/Α/1929) «Περί συστάσεως Γενικού Χημείου του Κράτους», όπως αντικαταστάθηκε από την παράγραφο 6 του άρθρου 11 του ν. 2343/95, (Φ.Ε.Κ. 211/Α/11-10-1995).
  - 3) Το άρθρο 4 του Διατάγματος της 31ης Οκτωβρίου 1929 «Περί κανονισμού της λειτουργίας και των εργασιών του Ανωτάτου Χημικού Συμβουλίου» (Φ.Ε.Κ. 391/Α/1929).
  - 4) Τα Π.Δ. 284/1988 και 543/1989 «Οργανισμός του Υπουργείου Οικονομικών» (Φ.Ε.Κ. 128 και 165/Α/1988 και 229/Α/1989).
  - 5) Την υπ' αριθ. 1078204/927/0006 Α/6-8-1992 Απόφαση των Υπουργών Προεδρίας και Οικονομικών «Περιορισμός Συλλογικών Οργάνων του Υπουργείου Οικονομικών» (Φ.Ε.Κ. 517/Β/1992).
  - 6) Το Π.Δ. 187/2009 «Διορισμός Υπουργών και Υφυπουργών» (Φ.Ε.Κ. 214/Α/7-10-2009).
  - 7) Το Π.Δ. 185/2009 «Ανασύσταση Υπουργείου Οικονομικών, συγχώνευση του Υπουργείου Οικονομίας και Οικονομικών με τα Υπουργεία Ανάπτυξης και Εμπορικής Ναυτιλίας, Αιγαίου και Νησιωτικής Πολιτικής και μετονομασία του σε «Υπουργείο Οικονομίας, Ανταγωνιστικότητας και Ναυτιλίας», μετατροπή του Υπουργείου Μακεδονίας-Θράκης σε Γενική Γραμματεία Μακεδονίας-Θράκης και υπαγωγή στο Υπουργείο Εσωτερικών της Γενικής Γραμματείας Μακεδονίας-Θράκης και της Γενικής Γραμματείας Αιγαίου και Νησιωτικής Πολιτικής» (Φ.Ε.Κ. 213/Α/7-10-2009).
  - 8) Το Π.Δ. 189/2009 «Καθορισμός και ανακατανομή αρμοδιοτήτων των Υπουργείων» (Φ.Ε.Κ. 221/Α/5-11-2009).

9) Τις διατάξεις του άρθρου 90 του «Κώδικα Νομοθεσίας για την Κυβέρνηση και τα κυβερνητικά όργανα» που τέθηκε σε ισχύ με το άρθρο πρώτο του Π.Δ. 63/2005 (Φ.Ε.Κ. 98/Α/2005) και το γεγονός ότι από τις διατάξεις της παρούσας δεν προκύπτει δαπάνη εις βάρος του κρατικού προϋπολογισμού, αποφασίζουμε:

Εγκρίνουμε την απόφαση υπ' αριθ. 371/2009 του Ανωτάτου Χημικού Συμβουλίου η οποία ελήφθη κατά τη συνεδρία της 20/7/2009 και η οποία έχει ως εξής:

**ΓΕΝΙΚΟ ΧΗΜΕΙΟ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ  
ΑΝΩΤΑΤΟ ΧΗΜΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ**

Εγκρίνουμε την αντικατάσταση του Άρθρου 36α «Διαλύτες εκχύλισης που χρησιμοποιούνται στην παρασκευή των τροφίμων και των συστατικών τους (Τεχνολογικά Βοηθήματα)» του Κ.Τ.Π. σύμφωνα με την Οδηγία 2009/32/ΕΚ ως ακολούθως:

**Άρθρο 36α**

Διαλύτες εκχύλισης που χρησιμοποιούνται στην παρασκευή των τροφίμων και των συστατικών τους (Τεχνολογικά Βοηθήματα)

1. Το άρθρο αυτό εφαρμόζεται στους διαλύτες εκχύλισης που χρησιμοποιούνται ή προορίζονται να χρησιμοποιηθούν στην παρασκευή τροφίμων ή των συστατικών τους.

Το άρθρο αυτό δεν εφαρμόζεται στους διαλύτες εκχύλισης που χρησιμοποιούνται για την παραγωγή προσθέτων τροφίμων, βιταμινών και άλλων θρεπτικών πρόσθετων υλών, εκτός αν αυτά τα πρόσθετα τροφίμων, βιταμίνες και άλλες θρεπτικές πρόσθετες ύλες περιλαμβάνονται σε κάποιο από τα μέρη του πίνακα του άρθρου αυτού.

Το παρόν εφαρμόζεται με την επιφύλαξη των εκδιδομένων διατάξεων στο πλαίσιο ειδικότερων κοινοτικών ρυθμίσεων.

2. Κατά την έννοια του άρθρου αυτού νοείται:

α) «Διαλύτης»: κάθε ουσία που μπορεί να διαλύσει τρόφιμο ή οποιοδήποτε παρασκευαστικό υλικό του συμπεριλαμβανομένης κάθε πρόσμιξης που υπάρχει μέσα ή πάνω στο τρόφιμο αυτό.

β) «Διαλύτης εκχύλισης»: διαλύτης, ο οποίος χρησιμοποιείται στη διαδικασία εκχύλισης κατά την επεξεργασία πρώτων υλών τροφίμων, υλικών παρασκευής ή συστατικών των προϊόντων αυτών και απομακρύνεται και ο οποίος είναι δυνατό να προκαλέσει την ακούσια αλλά τεχνικά αναπόφευκτη παρουσία υπολειμμάτων ή παραγώγων στο τρόφιμο ή το συστατικό τροφίμου.

3. Ως διαλύτες εκχύλισης, κατά την παρασκευή των τροφίμων ή των συστατικών τους, χρησιμοποιούνται μόνον οι ουσίες και οι ύλες που παρατίθενται στον πίνακα του παρόντος άρθρου και αποκλειστικά υπό τις συνθήκες χρήσης και τα ανώτατα όρια υπολειμμάτων που ενδεχομένως καθορίζονται σ' αυτόν.

4. Το νερό, ενδεχομένως με την προσθήκη ουσιών που ρυθμίζουν την οξύτητα ή την αλκαλικότητα, καθώς και άλλες θρεπτικές ουσίες που έχουν ιδιότητες διαλύτη, επιτρέπεται να χρησιμοποιούνται ως διαλύτες εκχύλισης κατά την παρασκευή των τροφίμων ή των συστατικών τους.

5. Οι διαλύτες εκχύλισης του πίνακα του παρόντος άρθρου πρέπει να πληρούν τα ακόλουθα γενικά και ειδικά κριτήρια καθαρότητας:

α) Να μην περιέχουν στοιχεια ή ουσίες σε τοξικολογικά επικίνδυνες ποσότητες.

β) Να μην περιέχουν περισσότερο από 1 mg/kg αρσενικού ή περισσότερο από 1 mg/kg μολύβδου.

6. Πάνω στη συσκευασία, τους περιέκτες και τις ετικέτες των ουσιών του πίνακα του παρόντος άρθρου που προορίζονται να χρησιμοποιηθούν ως διαλύτες εκχύλισης για τρόφιμα, πρέπει κατά τη διάθεσή τους στην αγορά να αναγράφονται κατά τρόπο ευκρινή, ευανάγνωστο και ανεξίτηλο οι εξής ενδείξεις:

α) η εμπορική ονομασία, όπως αυτή αναφέρεται στον πίνακα του παρόντος άρθρου.

β) σαφής ένδειξη ότι η ποιότητα της ουσίας είναι κατάλληλη για να χρησιμοποιείται στην εκχύλιση τροφίμων ή των συστατικών τους.

γ) ένδειξη για την αναγνώριση της παρτίδας.

δ) το όνομα ή η εμπορική επωνυμία και η διεύθυνση του παρασκευαστή, συσκευαστή ή πωλητή εγκατεστημένου στην Κοινότητα.

ε) η ονομαστική καθαρή ποσότητα εκφρασμένη σε μονάδες όγκου.

στ) οι ειδικές συνθήκες διατήρησης ή χρήσης αν είναι αναγκαίο.

7. Κατά παρέκκλιση από την προηγούμενη παράγραφο, οι ενδείξεις που αναφέρονται στα εδάφια γ, δ, ε, στ της παραγράφου 6, επιτρέπεται να αναγράφονται μόνο στα εμπορικά έγγραφα της παρτίδας που θα προσκομίζονται κατά ή πριν από την παράδοση.

Το παρόν άρθρο δεν θίγει άλλες σαφέστερες ή εκτενέστερες διατάξεις σχετικές με τα μέτρα και σταθμά ή την ταξινόμηση, συσκευασία και επισήμανση των επικίνδυνων ουσιών και παρασκευασμάτων.

8. Απαγορεύεται η πώληση διαλυτών εκχύλισης για τρόφιμα αν οι ενδείξεις που προβλέπονται από το παρόν άρθρο δεν αναγράφονται και στην ελληνική γλώσσα. Δεν απαγορεύεται η πολύγλωσση επισήμανση.

9. Το παρόν άρθρο:

- εφαρμόζεται επίσης στους διαλύτες εκχύλισης που χρησιμοποιούνται ή προορίζονται να χρησιμοποιηθούν στην παρασκευή τροφίμων ή συστατικών τροφίμων που εισάγονται στην Κοινότητα.

- δεν εφαρμόζεται στους διαλύτες εκχύλισης και στα τρόφιμα που προορίζονται να εξαχθούν εκτός της Κοινότητας.

10. Προσαρτάται και αποτελεί αναπόσπαστο μέρος του παρόντος, ο ακόλουθος πίνακας:

**ΠΙΝΑΚΑΣ**

Διαλύτες εκχύλισης που επιτρέπεται να χρησιμοποιούνται για την επεξεργασία πρώτων υλών, τροφίμων, υλικών παρασκευής τροφίμων ή των συστατικών τους

**ΜΕΡΟΣ Ι**

Διαλύτες εκχύλισης που πρέπει να χρησιμοποιούνται υπό συνθήκες ορθής παρασκευαστικής πρακτικής για όλες τις χρήσεις. (\*)

Ονομασία

Προπάνιο

Βουτάνιο

Οξικός αιθυλεστέρας

Αιθανόλη

Διοξειδίο του άνθρακα

Ακετόνη (\*\*)

Υποξειδίο του αζώτου

(\*) Ένας διαλύτης εκχύλισης θεωρείται ότι χρησιμοποιείται υπό συνθήκες ορθής παρασκευαστικής πρακτικής, εφόσον η χρήση του αφήνει υπολείμματα ή παράγωγα μόνο σε ποσότητες τεχνικά αναπόφευκτες που δεν ενέχουν κίνδυνο για την ανθρώπινη υγεία.

(\*\*) Απαγορεύεται η χρήση ακετόνης στον εξευγενισμό του πυρη-  
νελαιού

## ΜΕΡΟΣ II

Διαλύτες εκκύλισης για τους οποίους  
προσδιορίζονται οι συνθήκες χρήσης

Όνομασία	Συνθήκες χρήσης (συνοπτική περιγραφή της εκκύλισης)	Μέγιστη περιεκτικότητα σε υπολείμματα στα τρόφιμα ή στα συστατικά τους που παραλήφθηκαν με εκκύλιση
Εξάνιο (*1)	Παρασκευή ή κλασματική απόσταξη λιπών και ελαίων και παραγωγή βουτύρου κακάο	1 mg/kg στο λίπος ή στο λάδι ή στο βούτυρο κακάο
	Παρασκευή προϊόντων με βάση απολιπανθείσες πρωτεΐνες και απολιπανθέντα άλευρα	10 mg/kg στο τρόφιμο που περιέχει το προϊόν που παρασκευάζεται με βάση απολιπανθείσες πρωτεΐνες και απολιπανθέντα άλευρα
		30mg/kg στα απολιπανθέντα προϊόντα σόγιας όπως πωλούνται στον τελικό καταναλωτή.
	Παρασκευή απολιπανθέντων φύτρων σιτηρών	5 mg/kg στα απολιπανθέντα φυτά σιτηρών
Οξικός μεθυλεστέρας	Αφαίρεση της καφεΐνης ή ερεθιστικών και πικρών υλών από τον καφέ και το τσάι	20 mg/kg στον καφέ ή στο τσάι
	Παρασκευάσματα ζάχαρης από μελάσσα	1 mg/kg στη ζάχαρη
Μεθυλοαιθυλοκετόνη (*2)	Κλασματική απόσταξη λιπών και ελαίων	15 mg/kg στο λίπος ή το έλαιο
	Αφαίρεση της καφεΐνης ή ερεθιστικών και πικρών υλών από τον καφέ και το τσάι	20 mg/kg στον καφέ ή στο τσάι
Διχλωρομεθάνιο	Αφαίρεση της καφεΐνης ή ερεθιστικών και πικρών υλών από τον καφέ και το τσάι	2 mg/kg στον καβουρδισμένο καφέ και στο τσάι
Μεθανόλη	Για όλες τις χρήσεις	10 mg/kg
Προπανόλη -2	Για όλες τις χρήσεις	10 mg/kg

(\*1) Εξάνιο: προϊόν του εμπορίου, το οποίο αποτελείται κυρίως από κεκορεσμένους άκυκλους υδρογονάνθρακες με 6 άτομα άνθρακα και το οποίο αποσταζεται μεταξύ 64° C και 70°C. Το εξάνιο δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε συνδυασμό με την μεθυλοαιθυλοκετόνη.

(\*2) Η περιεκτικότητα αυτού του διαλύτη σε η-εξάνιο δεν πρέπει να υπερβαίνει τα 50 mg/kg. Ο διαλύτης αυτός δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε συνδυασμό με το εξάνιο.

## ΜΕΡΟΣ III

Διαλύτες εκκύλισης για τους οποίους  
προσδιορίζονται οι συνθήκες χρήσης

Όνομασία	Μέγιστη περιεκτικότητα σε υπολείμματα στα τρόφιμα που σφείλονται στη χρησιμοποίηση διαλυτών εκκύλισης κατά την προετοιμασία αρωματικών υλών από φυτικές αρωματικές ύλες.
Διαιθυλαιθέρας	2 mg/kg
Εξάνιο (#)	1 mg/kg
Κυκλοεξάνιο	1 mg/kg
Οξικός μεθυλεστέρας	1 mg/kg
Βουτανόλη-1	1 mg/kg
Βουτανόλη-2	1 mg/kg

Μεθυλοαιθυλοκετόνη(#)	1	mg/kg
Διχλωρομεθάνιο	0,02	mg/kg
Προπανόλη -1	1	mg/kg
1,1,1,2-τετραφθοροαιθάνιο	0,02	mg/kg

(#) Η συνδυασμένη χρήση του εξανίου και της μεθυλοαιθυλοκετόνης απαγορεύεται

Μετά τη δημοσίευση της απόφασης του Α.Χ.Σ. για την ενημέρωση του άρθρου 36α σύμφωνα με την Οδηγία 2009/32/ΕΚ καταργούνται οι αποφάσεις του Ανωτάτου Χημικού Συμβουλίου με τις οποίες έγινε η εναρμόνιση των καταργούμενων οδηγιών:

α/α	Οδηγία Απόφαση	ΑΧΣ/ΦΕΚ
1	Οδηγία 88/344/ΕΟΚ (ΕΕ L 157 της 24.06.1988)	ΑΧΣ 805/90, ΦΕΚ 775/Β/7.12.90
2	Οδηγία 92/115/ΕΟΚ (ΕΕ L 409 της 31.12.1992)	ΑΧΣ 569/93, ΦΕΚ 669/Β/2.9.93
3	Οδηγία 94/52/ΕΚ (ΕΕ L 331 της 21.12.1994)	ΑΧΣ 366/96, ΦΕΚ 656/Β/30.7.96
4	Οδηγία 97/60/ΕΚ (ΕΕ L 331 της 3.12.1997)	ΑΧΣ 61/98, ΦΕΚ 564/Β/5.6.98

Σημείωση: Την απόφαση του Α.Χ.Σ θα υπογράψει ο αρμόδιος Υφυπουργός Οικονομίας και Οικονομικών.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
Ι. ΓΕΡΟΘΑΝΑΣΗΣ

Η ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ  
Α. ΑΛΙΒΕΡΤΗ

Τα μέλη: Ι. Χροναίος, Ν. Κασιμίπας, Β. Κασελούρη-Ρηγοπούλου, Δ. Δανιήλ, Δ. Αντωνόπουλος, Σ. Γωγάκος, Ι. Αγγελοπούλου, Σ. Αντωνιάδου.

Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Αθήνα, 17 Δεκεμβρίου 2009

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ

Γ. ΠΑΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ

Αριθ. 389

(2)

Καθορισμός ποσοστών των πρώτων υλών για την παραγωγή τύπου ζύθου με χρήση βύνη κριθής σε συνδυασμό με κριθή ή σίτο.

## Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

Έχοντας υπόψη:

1) Το υπ' αριθ. 2332/7-7-2009 έγγραφο της Διεύθυνσης Αλκοόλης, Αλκοολούχων Ποτών, Οίνου και Ζύθου του Γενικού Χημείου του Κράτους.

2) Το εδάφιο δ της παρ. 8 του άρθρου 6 του ν. 4328/1929 (Φ.Ε.Κ. 272/Α/1929) «Περί συστάσεως Γενικού Χημείου του Κράτους», όπως αντικαταστάθηκε από την παράγραφο 6 του άρθρου 11 του ν. 2343/95, (Φ.Ε.Κ. 211/Α/11-10-1995).

3) Το άρθρο 4 του Διατάγματος της 31ης Οκτωβρίου 1929 «Περί κανονισμού της λειτουργίας και των εργασιών του Ανωτάτου Χημικού Συμβουλίου» (Φ.Ε.Κ. 391/Α/1929).

4) Τα Π.Δ. 284/1988 και 543/1989 «Οργανισμός του Υπουργείου Οικονομικών» (Φ.Ε.Κ. 128 και 165/Α/1988 και 229/Α/1989).

5) Το άρθρο 3 παρ. 2 του ν. 2963/1922 (Φ.Ε.Κ. 184/Α/1922) «Περί τροποποίησης διατάξεων των περί φορολογίας του ζύθου νόμων», όπως έχει τροποποιηθεί και ισχύει.